

Vegyestartalmu hetilap. — A megyei közigazgatási bizottság közlönye.

Megjelen: hetenkint egyszer, csütörtökön.

Szerkesztői iroda: Pleitz Fer. Pál könyvnyomdájában Nagy-Beeskereken.

Előfizetési feltételek: Egész évre 6 ft. | Félévre 3 ft. | Negyed évre 1 ft. 50 kr.

Hirdetések és mellékletek — utóbbiak a kincstári illetékekkel együtt 1 ft. 50 krral számítva — minden nyelven felvételnek a kiadóhivataltban. Kérjük az iktatási díjakat az iktatmányokkal együtt legelőbb szerda reggeli 10 óráig beküldeni, mivel azok különben tekintetbe nem vehetnek.

Hirdetések díjai: a háromhasabos petitor első hirdetésnél 4 kr., többszörinél 3 kr. Kincstárilletékek minden egyes beiktatásért 30 kr.

Kiadóhivatalt: Pleitz Fer. Pál könyvnyomdájában Nagy-Beeskereken, hova az előfizetési pénzek és iktatási díjak küldendők.

Liberalismus.

Közelednek a választások — az ellenzék mindent elkövet pártjának szervezésére s mindenek fölött az ellenpárt megbomlasztására. A fősúlyt ugyan minden meggyőződészerű pártnak arra kellene fordítania, hogy a maga álláspontját mutassa ki az igazság és helyesség alapján állónak, s az ellenpártét mint veszélyeset, helytelen — de a mi tisztelt ellenfeleink e helyett a sokkal kényelmesebbet választják: ráfogják elveinkre, hogy pénzért vannak váltva, ránk kiáltják, hogy nem meggyőződésből küzdünk, s ezzel — hitök szerint — aláástak minden szavunk nyomatékát.

Liberalisnak, elég liberalis egy eljárás! Kétségbevonni az ellenfél hitét, megtagadni tőle törekvései becsületességét; ráfogni az ámitás, hazudozás kedélyes tulajdonságait. Ez a liberalismus legújabb keletű felfogása, melyet a mi ellenzékünk, ez a szabadelvű, loyalis, kormányképes ellenzék, közkeletűvé tenni jónak lát.

Egykor az volt a szokás, hogy ember emberrel állva szemben férfias ellenfelekként ismerték a küzdők egymást. Tiszteletet, mint a francziák és angolok a küzdelem megkezdése előtt egymásnak, s aztán jöttek az érvek érvek ellen; az ismeret megbirkozott az ismerettel, a számítás a számmal; a törvényt, melyre hivatkozott az egyik, törvényvel viszonozta a másik; a történelem és okoskodás adatai ellensúlyt nyertek a történelem és okoskodás ellenadataiban.

Ilyen naivok, kezdetlegesek és gyámoltalanok voltak az akkori küzdők. Hja! a cultura, a felvilágosodás, a szabadságszeretet még nem érte vala el mai magas fokát. . . .

Ma, az ismeretek és tanulság terjedésével, a szabadság intézményeinek megszokásával, a vélemény-szabadság korlátlan érvényesülésével, egészen más bíró-járás következett.

A kormányférfiai görcsösen ragaszkodnak a hatalomhoz, csupán a hatalomért; a zászlós urak és főpapok gyüle-

kezete mumiák congregatiója; a képviselők lelküket áruba bocsátó mamelukok; a tisztviselők és hivatalnokok csupán az állás konczáért „szolgálnak“ s mi kisebbek: a párt közkatonái, szavazó és írói, dróton kapjuk a rendeletet, hogy mit szavazzunk, mit valljunk és mit írjunk. Arról, hogy jónak, üdvösnek tartjuk, a mit vallunk, hogy higgyük, a mit írunk: szó sincs — miniszterekkel, tisztviselőkkel, képviselőkkel és pártfelekkel egyetemben eladtuk testünket — lelkünket s válságunkat csakis Belzebub konyháján nyerhetjük.

Tisztesség, meggyőződés, elvekhez való ragaszkodás csakis az ellenzékben lehet!

Árullással vádoltunk — a haza függelensége így kívánja; Ausztria zsoldosaivá lettünk — a magyar nyíltsága, véleménytisztelése így parancsolja; koldussá tesszük Magyarországot — ez a taktika követelménye; testvéreink, faink, véreink életét mézarszékre hurcoljuk — ez az igazság; kezét csokoljuk, talpát nyaljuk halálos ellenségünknek — a nemzeti érzet fölkeltésének ez a módja s mindent összevéve a mi részünkön van minden hitványság, az ellenzék részén minden hazafiság, minden igazság, minden dicsőség!

És ne feledjük, van még egy nagy halálos vétünk — hogy az opportunus elvét hirdetjük; hogy számba vesszük magunkat, materiális és szellemi erőnket, a nemzetközi viszonyokat és a történelmi tanúságokat, s ahhoz képest irányozzuk politikánkat.

Ez mindaddig a gyávaság, szükségesség, bárgyúság politikája volt. A nagy hang mindezt a hiányt pótolhatja vala s megboosáthatatlan bünnünkül rovatott fel, hogy mi nem bízunk eléggé nagy hangukban.

A legutóbbi időben azonban e tekintetben némi változás állott be. Deák Ferencz, igaz, megmaradt hazaárulónak, mivel (állítólag) mást hirdetett 1861-ben s meg mást 1865-ben. Tisza Kálmán

igaz megmaradt hazaárulónak, mivel 8 évi ellenzéki kormánypártot követve a közjogi alapon; hanem azért az a közjogi ellenzék, a mely tizenhárom évi merevsége után ma szintén az opportunus igéit kezd megvetni s kész az eddig perhorrescált alapon szintén kormányt vállalni, s már csak épen „törekszik“ u. n. elvei valóítására; hanem azért az a közjogi ellenzék, a mely minden közös ügyet átok alá vett, de azért kész a delegatióban Bylandt Rheittal pertractálni — ez az elvű közjogi ellenzék teljes joggal vághatja szemünk közé a zsoldos nevet; méltán ítelhet el opportunuskodásunkért, mert nála van minden tisztesség, s nálunk minden tiszteletlenség.

És már kérdem, lehet-e kívánni ennél több méltányosságot, liberalisabb igazságszolgáltatást, az elvek és meggyőzések nagyobb tiszteletét? Isten ments!

Állami kedvezmények a hazai ipar számára.

A hazai ipar fejlesztése érdekében újabb időben megindult mozgalmak között kétség-telenül azon enquétárgyalások érdemelnek legtöbb figyelmet, a melyek a mult évben a földmívelés-, ipar- és kereskedelemügyi miniszter kezdeményezése folytán és vezetése mellett tartottak. Ezen enquéták alapos megvitatás tárgyává tettek egész sorát azon intézkedéseknek, a melyek a hazai ipar természetes fejlődését előmozdítani hivatnak. Résztelen és behatóan foglalkoztak ezen enquéték azon kedvezményekkel, melyek az állam részéről a hazai ipar egyes fontosabb és nehezebben fejlődő avagy még meg sem honosodott ágának nyújtandók volnának. Az értekezlet csoportonként megállapította azon iparágakat, a melyek állami kedvezményekben volnának részesítendők s egyszersmind kijelölte azon kedvezményeket is, a melyek nézete szerint, hivatva volnának a hazai iparnak nagyobb lendületet adni.

A miniszterium nem késelt ezen általa is helyezett eszmék érvényesítésével. S Szapáry Gyula gróf pénzügyminiszter heterjesztette a képviselőház mai ülésén a hazai iparnak adandó állami kedvezményekről szóló törvényjavaslatot. E szerint állami kedvezményekben részesülnek egyrésztől azok a gyá-

rak, melyek Magyarországon eddigelő nem állított czikkeket készítenek, másrésztől oly gyárak és pedig úgy a már fennálló, mint az ezután felállítandók, a melyek oly czikkeket készítésével foglalkoznak, hogy a külföldi versenyen szemben nem képesek eléggé prosperálni. Különös fontossággal bírnak ez utóbbiak között a gépgyárak, az üveg- és porcellán-, conserv-, cognac-, soda- és asphalgyárak, továbbá a mezőgazdaság kiegészítő részét képező szeszgyárak, rizshántó malmok, len- és kendertörő telepek, végül a fond-, szövő-, festő- és appetrirozó gyárak. A törvényjavaslatban részletesen felsorolt czikkeket készítésével foglalkozó gyárak az állam részéről azon kedvezményben részesülnek, hogy a kereseti adó s az ezután járó községi pótlék s ipar- és kereskedelmi illetékek, valamint az általános jövedelmi pótdadó alól 1895. végeig mentesek, mely adómentesség új gyáraknál az üzlet megkezdésétől, már létező gyáraknál 1882. évi január 1-től, átálakitott gyáraknál az átálakitást követő évtől kezdődik. Újból alakuló gyári vállalatok e törvényjavaslat értelmében fölmentenek a gyári telkek megszerzéséért és átírásáért járó illetékek s a részvények kibocsátásával járó szerződések s egyéb okiratok után különben fizetendő bélyegilletékek alól. — Arról, hogy valamely gyári vállalat bír-e kedvezményre megfelelő kellekekkel, azt esetről-esetre a földmívelés-, ipar-, és kereskedelmi s a pénzügyminiszter határozza meg.

Az e törvényjavaslat által megállapított állami kedvezményeknek úgy egyik, mint másik irányban bizonyára rövid időn érezhető lesz a hatása. Fejletlen gyáriparunk, mely a hatalmas és már erősen meggyökeresedett külföldi versenyen szemben tespedésre van kárhozható, terheinek könnyítése, az állam hathatós támogatása mellett mihamar lendületnek fog indulni. A külföldi tőkek remélhetőleg szintén fel fogják használni az e törvényjavaslat által nyújtott előnyöket s a hazai gyáripar terjeszkedéséhez, fejlesztéséhez ez is nem csekély mértékben fog hozzájárulni.

Az egészséges és fejlődésre képes gyáriparnak megvan nálunk a kellő alapja, melyet tetemesen megszilárdítanak majd az e törvényjavaslat értelmében nyújtandó kedvezmények; most csak iparosainkon, gyárosainkon a sor, hogy e kedvezményeket javukra fordítva, gyártásukat a technika mai fejlettségéhez alkalmazva igyekezzenek megküzdeni a külföld elhatalmasodott, de korántsem legyőzhetetlen versenyével.

TÁRCA.

Egy mindennapi történet.

A teli kemény fagy sehogy sem akarta elhinni, hogy uralkodása vége felé közeleg. Azt képzelte, hogy elég isteni jogaira hivatkozni, kemény parancsait kiadnia, s helytartóját az éjszakai szélet korlátlan hatalommal ruházni föl, és nem fog semmi változás történni. Azt képzelte, csak akarnia kell s a vizek nyugton tűrnek továbbra is a bilincset kezükön-labukon; a füvek, virágok megmaradnak csendesen földalatti nyirkos börtöneikben, s a rovarok, férgek csapjokat sem mozdítják, míg erre a helytartónak legyes engedélyt adnia nem méltóztatik.

Hogy elképpedt tehát az absolut uralkodó, midőn tapasztalnia kellett, hogy helytartójának hatalma sem épen oly korlátlan, mint a tél ember gondolta volna.

Valami láthatatlan hatalom kezdte az egész nagy birodalmat bejárni — kóborolni. Látni, megfogni: sehogy sem lehetett. Hallatszott ugyan oda fenn, a felsőbb légrétegekben valami csodás, titkos sivatás, de arról, keletről jöve s a helytartó érezte is, hogy eddigi kíméletlen előnyomulása itt is, ott is akadályokba ütközik, de el nem tudta képzelni, mi legyen ez az akadály, csak látta, tapasztalta, hogy minden erőlködése hasztalan s nem bír e láthatatlan erővel.

Oda lenn, a földön, sajátságos változások keletkeztek. A vizek bilincsei csak kezdenek lepattogzani. Itt is, ott is kibugygyant egy-egy hullámocskás, hab-fejű töcskéje kaczerán bodorodott homlokán, olyan ugrándozást végzett akár a kis gyerekek, midőn kiszabadul az unalmas iskolából.

A föld alatt is titokzatos munka, sűrűs — forgás kezdődött. A kertutca sarkán földalatti aknák készültek; mintha nitroglycerin robbant volna mindenütt szét, csak hasadozott,

csak repedezett a talaj; fehér, piros porygiai pipkás fók utótték föl magukat s szuronyos, lándzsás ficzkók ömlöttek elő a hasadékokból.

Fagy uram is kapta magát és — már hogy a levegőbe robbant, vagy a föld alá süllyedt: nem tudom, elég, hogy egyszer csak hirtelen se hirtelen nem volt s szégyenlősen meg sem áll Borsországnak határáig. . . .

Odaát a tanorok-kapu fölött, a hol az erdő széle majdnem a hegy aláig nyulik le, egy szép kis virág-falu élt csendes békeségben. Mind csupa hóvirágokból állt az egész falu népe s legszebb hófehér ruháját ölt fel, azon ujonduj mocsoktalan kelméből szétlül beszűt világoszöld csikkokkal, kis gallérkájú tavaszi felöltők, setétebb zöld posztóból, kaczkiasan libegvén felváltakon.

A idősebbek hangos csilingeléssel ünnepeltek, elmondva egymásnak a legfrisebb napi udonságokat, csipős élceket faragva a bukott zsarnokra; az urfiak tetszős bókókat vagyva a kisasszonyok előtt, ezek pedig szerényen földre szegett fejcsékkkel aldogálva s csak fél szemmel merte a szomszédokra kacsintgatni, de a tisztesség határai közt.

A falu középtáján egy vakondtúrás tetején állt a legregibb törzscsalád portája; e családnak fuzódott a telep hagyományainak legszebb része, s ha leszámazási kérdések fölött vita támadt, csak ehhez fordultak döntő ítéletért. Szóval, egészen „jó család“ volt ez.

Az új tavasz egy szép új hajással ajándékozta meg a patriciusokat. Karcu, sugár növés, még a szokottnál is fehérebb arc, előkelő finomsággal hajló zöld sás, aristokratikusan nemes szabású galléra — mindebből a legfelületesebb szemlélt is belátható, hogy ez új hajítás a jó családnak is legjobb sarja.

Volt is sugás-bugás, a szomszéd kisasszonyok között némelyik egészen belesárgult az irigységtől; az urfiak is úgy megbillegtek úgy egyengették magukat, hogy némelyiknek még a dereka is megfacsarodott s különösen az egyik, a szomszéd porta örököse, abba a

nyomba elhatározta, hogy vagy ő, vagy senki sem lesz a társa.

A szülők, mint már a lány szülői, az igazat megvallva, kissé fintorgattak az orrukát, kivált egy négy szem közt, mert a kérő két nyommal újabb családból származott, őseit sem bírta oly messzire felszámítani s a tizenhededik nagy apja valami közönséges Leontodon kisasszony után szaladgál vala. De mit volt mit tenni: még ilyen „jó családbeli“ sem akadt az egész telepen s mikor az urfi a rovarkérőt felkudlta a vakondtúrás portára, a papa és a mama nem mert kosarat adni.

Csak hogy a papa és mama kissé elhamarkodta a dolgot. A finom dereku kisasszonyka ugyanis az ősi porta magaslátaról nemcsak a hóvirág falut látta be, hanem elcsepontgattatva ábrándos szemét a telep határain túl is. Titkos vágyak keletkeztek szívecskéjében s órákig elandalgott képzelgésai honában még szebben föléltve a hős lovag képét, mint a milyennek a legutóbbi tárca — regényben olvassa.

Kereken kimondá tehát a papának és mamának, hogy nem akar férjhez menni, s ezek hiába magyarázták, hogy már tizenkilenczedik napját éli életének, hogy már sáppadozik arca — de ő tartá magát hősileg s az éjféli kísérletes órájában kemény esküt esküdt, hogy elvárja a regényhős megjööttét.

És ime, csakugyan igaznak bizonyult ezáltal is, hogy a szerelem hatalma mindent legyőz.

Egyszer a mint a kisasszonyka ismét ábrándozva tölti óráit a vakond-túrás portáján, s epedő szemét a távol ködében jartatja: egy gyönyörű kék atilás legénykét pillant meg, kissé fenebb, az erdő szélső fája tövében, egy szép Gyöngyikét, dereka karcu, feje büszkén féldalt hajolva, felöltöje épen abból a setétdől posztóból szabva, csak hogy még aristokratikusabb metszéssel, mint az övé.

A szegény Hóvirágkának egyszerre vége lett, a szive megnyíllalt, édes-fájó pihegés emelgette hó-kebelét, s ha az édes anyja hir-

telen föl nem fogja, bizonynyal elájul. De hamar magához tért s mihelyt a mama kifordult az élekkamrába, hogy a rántáshoz szirt adjon ki a szakácsnének, a kisasszonyka magához inté a szolgálót s neki igérve ujonduj pipi-kendőjét, rávette, hogy hozzon neki hirt Gyöngyike Zsófiáról s mondja meg neki, hogy itt egy szűzi tiszta szív eped utána.

A szolgáló megkapva a pipi-kendőt el is szállt, Hóvirágka pedig egész testében remegve várta, hogy küldöttje mivel jár?

Hát e közben, oda lenn a tanyán, Törő uram udvarán is, ebredezni kezdett a nép. A szolgáló tüzet gyújtott a kávéhoz; a kocsis vakarni kezdé a lovakat; a béres töreket vetett a ténen alá, s hogy a borjú idő előtt meg ne szopja az anyját, a boczit kicsapta a rétre.

Azt az ugrándozást kellett aztán nézni, a mit ez a t. cz. borjú végzett. Széles, vaskos talpával nagyokat topogott; fejét hol hátra szegte, mint egy tükepénzes a hausse idején, hol lesütötte, mintha baisse bántáná; otromba nyakán a bőrliffentyű ide-oda himbálózott, mint a kerékkötőnyi aranylánc a banquier mellényén s széles fülei elő-hátra mozogtak, akár az uszorás széles fülei. Bekegyése is, mintha hasonlított volna egy ilyen uraság rőfögő nevetéséhez, mikor a négy százalékos tisztai sorsjegyeken nagyot nyert, s az egész ember — akarom mondani bornyú egy látszott, hogy teljesen meg van elégedve a világ folyásával s különösen magával.

Igy érkezett a Hóvirágka falug — egy ugrás és a mi kisasszonykánk már a százában; másik ugrás és a Gyöngyike már a lába alá került s a mint egy nagyot rugott, még a gyökere is kifordult az egész regényhős urfiak. Aval vesd el magad, százában a Hóvirág kisasszonykával s meg sem áll az istállóig.

Igy végződött Hóvirágka regényes állomléte. . . .

N.-Beckerek rendezett tanácsú vár. képviselő testületének 1881. é. ápril 20-án és folytatva 21-én tartott rendes közgyűlés jegyzőkönyvének kivonata.

1. Kulifay Lajos elnöklő polgármester az ülést megnyitván, indítványozza: miszerint Rudolf koronaherceg ő cs. kir. Fensége f. hó 10-én végbemenendő magt. egybekelése alkalmából N.-Beckerek városa részéről rendezendő ünnepélyességek programjának elkészítésére egy bizottság küldessék ki. — Az indítvány elfogadatik, s polgármester elnöklő alatt egy bizottság kiküldetett azzal, miszerint javaslatát még a jelen közgyűlés folyama alatt terjessze be.

2. Tárgyalattól a megyei bizottságnak abbeli határozata, melylyel N.-Beckerek város 1881. évi költségvetését jóváhagyja és a kincst. urad. ügyészhez észrevételeit elutasítja. — Miután a kincstári uradalmi ügyészség ezen megyebizottsági határozat ellen is felelősséggel él, határozatokat, miszerint az 1881. évi városi költségvetés az összes iratokkal a nm. m. kir. belügyminisztériumhoz felterjesztessék.

3. A n.-beckereki kir. kincst. uradalom felfolyamodványa az 1881. évi városi költségvetés ellen, mint tárgynélkülivé vált — visszadatni határozatolt.

4. Olvastattól Torontálmegye alispánjának átirata, melylyel közli, hogy a városi összes szabályrendeletek — a zálogra való kölcsönzésről szóló szabályrendelet kivételével — felsőbb helyen megerősítettek. — Határozatolt, miszerint a városi tanács megbizottság, hogy a statutumokat egy könyvbe kinyomatassa és azokat mérésekkel áron elárulja.

5. A Nagy-Beckereken működendő adó-kivető bizottságba a város részéről 2 fnyi napidj mellett rendes tagokul Deutsch Mihály és Mattavovszky András és póttagokul: Zimmerer Antal és Popovics János választattak meg.

6. A megyei bizottság felhívása folytan határozatolt, miszerint a városi kórházba a megyehelyi betegek egyenlő elsőbbség mellett mindenkor felveendő.

7. Olvastattól a városi kórház melléképületének kiépítése végett megartott árlejtés jegyzőkönyve, mely szerint legjutányosabb vállalkozó 11 1/2%-nyi árlejtéssel Napholz Ágoston. — Tekintve, hogy ezen árlejtés eredménye 448 ft. 60 kr. ó. kedvező az első ízben megartott árverésnél — ezen árlejtés jóváhagyatott.

8. Tárgyalattól a városi mérnöknek tervezete az új házszámzás felett, egy nemkülönb. a Veith L. budapesti céggel a házszámzáscsák szállítása ügyében kötött szerződés. — A tervezet mint szintén a kötött szerződés elfogadatik.

9. Bielek Vilmos ügyvéd részére, a városi községnek a folyamatban lévő tagosítási perben általa eszközölt képviselteséért a vár. közjövdelmi pénztárból 200 fnyi összeg kiutalványoztatott.

10. Olvastattól Torontálmegye közigazgatási bizottságának határozata, melylyel a népszámlálási költség megállapítása tárgyában a város által hozott f. é. 19. sz. határozata jóváhagyatik. — Tudomásul vétetett s a népszámlálási ügynek által kiérdemelt díjjai kiutalványoztatni határozatolt.

11. Tudomásul vétetett a temesvári iparkamarának értesítése, melylyel közli, hogy az iparkola ségélyezésére megszavazott 400 ftot posta utalvánnyal beküldte.

12. Tárgyalattól Torontálmegyei bizottságának határozata, melylyel a városi képviselőség 1. sz. határozatát, mely szerint a város a n.-kikinda-l-bece-n.-beckereki vasutvonl kiépítéséhez 30.000 fnyi leendő hozzájárulását elhatározta — jóváhagyta. — Tudomásul vétetett és a záradékot és felszerelt 30.000 fnyos kötvény Dr. Demkó Pál mint a létesítő bizottság alelnökének kiadatni rendeltetett.

13. Olvastattól a helyi egyesült ipartársulat kérvénye, melyben esedezik: miszerint egy államségely a helyi iparkola részére kieszakóztassék. — Felterjesztés útján határozatolt az államségelyt a nm. m. kir. oktatásügyi minisztériumnál kieszakóztolni.

14. Tárgyalattól a városi tanács jelenlése, a kincstári uradalom földbirtokainak természete és minősítése tárgyában. — A jelentés elfogadatik és a kellő intézkedések megtétele elhatározatolt.

15. A kincstári uradalom tulajdonát képező dohányraktárnak jelenlegi helyéről szépsészeti szempontból való eltávolítása ügyében határozatolt: miszerint Kulifay Lajos polgármesterünk megbizassék, hogy eziránt a szükséges tárgyalásokat megindítsa s eljárása eredményéről a képviselőségnek jelentést tegyen.

16. Olvastattól Torontálmegyei bizottságának határozata, a város által haszonbérbe birt plantage kertre vonatkozó szerződés felbontása iránt, mivel a város szerződési kötelezettségének állítólag eleget nem tett. — Miután a város szerződési kötelezettségét mindég teljesítette, ezen határozat ellen felfolyamodással élni határozatolt.

17. A város tulajdonát képező muzslyai homokaknak megőrzése és a homoknak szabályszertelme ügyében határozatolt, miszerint egy közös felfogadattassék a ki a homoknak rendes kiaknázását őrizze és egy kocsi homok ára 5 krban állapított meg.

18. Olvastattól Nedics János rendőrkapitányunk jelentése az árviz miatt a töltésekre kirendelt városi közterő tárgyában. — Amelts. m. kir. közmunka és közlekedési minisztériumhoz egy indokolt felterjesztés intézteni határozatolt.

19. A helyben állomásozó katonaság

részére szükséges lövelde ügyében egy bizottság kiküldetni határozatolt a végül, hogy a kijelölt terület megsemmisítessék, s jelentést tegyen.

Néhány szó a sorozásnál követendő eljárásról.

No habár az ez évi ujjoncozások nem sokára már befejezvék, mindazonáltal nem fog ártani a jövőre nézve, ha az eddigi ujjoncozásoknál tapasztalt ellenérzetekből eredő hiányokra rámutatva, azoknak miként lehet orvoslását megkísértem.

Mint tudva van az ujjoncozállításnak alapja a községenként eszközölt ujjoncozók összeírása, ettől függ az ujjoncozás további menete, s ha egyszer ez rosszul készült, magától jó, hogy a gépezet no habár mozog is, de nem ám úgy mint kellene.

Különböző sorozó járáskban részt vettem már a sorozásoknál és azt kelle tapasztalnom, hogy ahány ház, annyiféle a szokás is, mert egyhelyt temérdek sok „illegál” vagy is törvénytelenül távol levő leleteket hallottam, a másikban pedig csak úgy elvéve. Szeget utott fejembe eme aránytalanság, kutatni kezdtem a dolgot, elhatároztam magamban eme talányt megfejteni. És nem is sokaig kelle tapogatódom, hogy ezen Labirynthusból kikeveredjem, rájöttem hogy miért van az egyiknél több teljessen ismeretlen, a másiknál kevesebb; mert azon sorozó járás, ahol az „illegál” száma feltűnően sok volt, egészen correct ragaszkodott az 1868. évi XL. törvcikkhez adott utasítás ama szakaszához, hogy azok is, kik a községenben születtek, de onnan községi illetőségük elvesztése nélkül távol vannak, a községi összeírásból szinte bevenődik az állítási lajstromba, ellenben a másik, ahelyett hogy ide, bevette ezeket a teljessen ismeretlenek jegyzékébe.

Igy történt aztán néha, hogy a sorozó bizottság rosszaságát fejezte ki a járás tisztviselőjénél a sok távollevőkért, pedig ilyen formán kérdés, vajlon megérdemelte-e?

Miért a lelkesi kivonaton kitüntetett elő ifjak közül csupán csak is azokat szabad kihagyni a községi összeírásból, kik engedélyvel kiköltözöttek, vagy más községben illetőséget nyertek, s akkor az ily bosszantó esetek nem fordulhatnak elő.

Az is ismeretes, hogy az összeírást a sorshúzás követi, és ha ez megtörtént, készul az állítási lajstrom.

Ezek is különfélelepek szerkesztetnek természetesen ugyan ama bázison, amilyen a községi összeírások szerkesztvék.

Pedig az alig lehet másképp mint ahogy azt én a fennebb érintett t. cz. utasításának 28. §-ából magának kibetüztem.

Az A. osztályba jönnek a 17 éven át az ujjoncozástól igazolatlan elmaradott, tehát a hivatalból állítandó azon ujjoncozók, de csak is azok, kik az ujjoncozáshoz bizton elővezethetők.

B. osztályba azok, kik a rendes ujjoncozástól az előző évi I. és II. korosztályból a következő igazoltnak tekintett okokból elmaradtak u. m. betegek, fogságban voltak, kik mint „legál”-ok fordultak elő, de valamely körülmény miatt tartózkodási helyükön előállíthatók nem voltak, mindazon által ezek a D. és E. osztályban is sorshúzási rend szerint beiktandók, az állítási lajstrom észrevételei rovataban pedig jegyzetileg kiteendő, hogy „lásd a B. osztály — ik folyó számát.”

C. az I-ső, D. a II-ik, E. a harmadik korosztály számára, sorsszám szerint beiktandók azonban D. és E-be azok is, kik a póttartalékba „ideiglen” beosztattak.

Mielőtt az ujjoncozás kezdetét venné, ezt a felszólamlások előzik meg, itt is sok hiányt tapasztaltam, például: az apa vagy anyja kéri a sorozás alatt levő fiának ideiglenes felmentését, mert a másik idősb fia katoná. Ezt tudja a községi előjáróság, tudja a helyi lelkes, de miből győződjek meg a sorozó bizottság, ha az illető hadkiegészítő parancsnokságtól a minden díj nélkül megszerezhető anyakönyvi lap nincs mellékelve, és így történt, hogy többen e miatt ambár jogos, de kellőleg fel nem szerelt felszólamlásukkal ellettek utasítva.

Nagy elővigyázattal kell szinte lenni azon esetekben, hol 17—48 éves fiúk vannak, hogy azok megvizsgálás végett elővezetessenek, mert hány esetet tudok, hogy az illető reclmans, mert ifjabb fivére meg nem jelent, felszólamlásával szinte elutasított.

Az aggok és törődöttek kimelése szempontjából ügyelni kell, hogy a 70 éves kort betöltöttek ne vezetessenek elő, mivel ezek az orvosi vizsga alól amúgy is fenmentvék, ép úgy azok is, kik az 1-ső felszólamláskor mindenkorra munkaképtelenségük nyilvánítottak.

A tényleges szolgálattétel alól hogy kik vannak felmentve, azt úgy hiszem itt elősorolnom szinte felesleges, csupán annyit vélek arról megjegyzendőnek, hogy eme felszólamlások nem a rendes felszólamláskor, hanem csakis azon esetre tárgyalattnak s csakis akkor nyujtandók be a sorozó bizottsághoz, ha az illető már alkalmasnak találva besoroztatott.

Végül még sorrendben kivul valamit az utósorshúzásról is. Többen azon a véleményen vannak, hogy ha az utósoroló ujjoncoz példáiul kihúzza a 200-ik sorsszámot, ez az illető a 200-ik sorsszámmal 200 1/2 számmal jegyzendő be. Ez nézetem szerint nem áll, mert ott van a már hivatolt t. cz. utasítása 27. §-nak 1-ső bekezdése, s én legalább úgy értem, hogy az utósorolás alkalmával kihuzott sorsszám törzsammal az azonos sorsszámmal eleibe s nem utána teendő.

Ha tehát az eddig merített tapasztalataim

nem csálnak s mindez úgy áll ahogy én fel-fogtam, s ha minden erre hivatott közeg azt aztán akkép teljesíti, akkor eleget téve kötelességeinknek mindenha csak felemelt fővel nézhetünk a távozó sorozó bizottság után.

D. Bodó Sándor,
körjegyző.

Az 1881. évi országos nőiparkiallítás általános szabályzata.

Ezen országos kiállítás a földmívelés-, ipar- s kereskedelemügyi; a vallás- és közoktatásügyi m. kir. minisztériumok és a főváros hatóságának pártfogása, több hazai egyetel támogatása s az országos nőiparegyetel felügyelete alatt áll. Fővédnöke: Koburg Fülöp hercegné ő fensége.

Minden a hazában nők által készített és kiállításra méltó iparcikkik és kézimunka elfogadatik.

A megnyitás 1881. évi augusztus hó 14-én, a bezárás ugyanezen év október havának 16-ik napján ünnepélyesen történik.

Kiválóbb tárgyak, különösen az első osztályhoz tartozók, a bizottság által rendezendő sorsjáték számára megvásároltatnak. A sorsjáték nyereségeit csupán kiállított női iparcikkik és kézimunkák képezhetik. A sorsolás módozataira nézve — felsőbb jóváhagyás mellett — külön szabályok alkotandók.

Az első csoportba tartozó tárgyakra az eladási ár okvetlenül kiteendő. Az eladás végett kiállított többi tárgyakra az eladási ár szintén kiirandó. Az eladásnak közvetítéséről a végr. bizottság — e célból alkalmazandó közegek által gondoskodik. Az eladás után 5% közvetítési díj számítottatik.

Asztalokat a bizottság díj nélkül ad. Szabadságban áll azonban a feleknek saját szekrényüket, illetőleg állványukat használni. Úvegsekreényekről a bizottság csak korlátolt számban gondoskodik.

A végr. bizottság a hazai közlekedési vállalatoknál gondoskodni fog a lehető szállítási kedvezmények kieszakóztolásáról. Beszállító, csomagoló, felügyelő közegek szervezetenek, a melyek egész a tűzbiztosításig és esetleg visszacsomagolásig minden megbízást teljesítenek. Ezen szolgálatok a felek által részben vagy egészen igénybe vehetők, de — a tűzbiztosítást kivéve — nem kötelezők. Az ezekért járó méréskelt díj arányosan kivettetik s a kiállítás bezartakor fizetendő. Szigorú intézkedés történik a göngyöknök pontos megőrzése és a tárgyaknak azokban leendő visszazállítása iránt.

A kiállításra bejelentett tárgyak a beküldés előtti héten egy-egy előjárt által megvizsgálattnak s a kiállításra nem méltó tárgyak visszavetletnek. Az előjárt minden városban a vidéki bizottság — melyeknek szervezéséről a végrehajtó bizottság gondoskodik, — a központban pedig a végrehajtó bizottság által alkotandó külön bizottság képezi, mely azonban főbirtalói jogát a szükséghez képest a vidékről érkező összes tárgyakra is kiterjesztheti.

A rendezésre nézve öt osztály alkotottatik, melyekbe az összes kiállított tárgyak besorozandók. A rendezés láncozatos, úgy hogy az osztályok és csoportok külön jellege lehetőleg óva legyen.

Az osztály- és csoportbeosztás a következő: I. osztály: Az iparszerbeolt előállított és keresetforrásul szolgáló nőiparcikkik.

Ez osztály a következő csoportokra oszlik: 1) Szövés és fonóipar. 2) Kötés- és köszövésszeti ipar, horgolás, hálomunkák, csipkek, 3) Himzés és szőnyegek, 4) Fehérnemű-varrás és himzés. 5) Ruházati ipar-, divatár- és pipere-cikkik; ide tartoznak a felsőruhakon kívül a kalapok, labbeliek, keztük, tollak és művirágok. 6) Szalma-, sás- és vesszőfonás. 7) Iparművészeti rajzok és festmények.

Térdijak: Falitér folyó métere (egy és félméter magasságon felül) 1 frt, falmelletti tér 2 frt; szabadon álló tér 4 frt; szekrényben 6 frt. A fizetendő térj minimuma 1 frt.

Jutalmak: Okmányok a következőkért: a) mekért egyenkint, vagy többért együtt a versenyképesség; b) izlés; c) új iparág meghonosítása vagy új találmány; d) műipari érdem vagy haladás; e) munkaerők kiképzése. Ez okmányokhoz egyforma bronzéremem jár.

II. osztály: Az idő hasznosítása céljából házi használatra készült női kézimunkák.

Ez osztály a következő csoportokra oszlik: 1) Szövés-fonás. 2) Az összes ruházati cikkek. 3) Egyéb kézimunkák.

Térdijak mint az I. osztályban. Jutalmak: Arany-, ezüst- és bronz-okmányok.

III. osztály: Nyilvános és magán-leányiskolák és intézetek, tanműhelyek csoportos kiállításai.

Az e csoportba tartozó kiállító az első osztályra kiszabott térjnek felét fizetik.

Jutalmak: Okmány a tanítási módszer és haladás méltatásával.

IV. osztály: A női munkára vonatkozó emlékek és régibb műipari minták.

Térdjmentesek. Jutalom: Emlékokmány.

V. osztály: A női ipar s illetőleg kézimunka segédeszközei. (Kézigépek, eszközök, anyagok és szerszámok, a mozgató és gyári gépek kivételével.) Ez osztályhoz tartozó külföldön előállított tárgyak is kiállíthatók.

Térdijak: Falitér 1 frt 50 kr., falmelletti tér 3 frt, szabadonálló tér 6 frt. Minimum 3 frt.

Jutalmak: Okmányok jutányosságért vagy haladás-, illetőleg újításért.

Azon kiállító, ki tárgyai után csak minimális térjít fizet, ezt a bejelentéssel együtt tartozik beküldeni. A többi térjít a tárgyakal egyidejűleg lehetőleg póstai utalványon küldendők be.

A bíráló a végrehajtó bizottság ajánlatára a 100-as nagybizottság által választatnak. A bíráló bizottság szervezetét és a bírálati eljárást a végrehajtó bizottság külön szabályzatban állapítja meg.

A látogató közönség részére három féle belépti jegyek adatnak ki és pedig: Hetenkint egyszer, szombaton 80 kros, köznapon 40 kros, vasár- és ünnepnapokon 20 krosak. Állandó belépti jegyek csak a rendezésben tényleg foglalkozó és a jury tagoknak adatnak ki. Kiállító három napra érvényes, szelvényen ellátott és névre szóló belépti jegyre tarthatnak igényt. Intézetek növendékei számára feláru belépti jegyek engedélyezhetők.

A tiszta jövedelem fölött a nők munkaképesítésének előmozdítása céljából az országos nőiparegyetel rendelkezik.

Kelt Budapesten, a végrehajtó bizottságnak 1881. február 14. tartott üléséből:

Gelléri Mór, Gróf Zichy Jenő,
kiállítás titkár. kiállítás elnök.

VIDÉKI LEVELEZÉS.

Bega-Szt.-György, 1881. évi május 1.

Tek. szerkesztő úr!

Becsés lapjában már érintett azon nemes cselekmény, mely által főtisztelendő Trencsényi Illés helybeli róm. kath. plébános községunken nevet halhatatlanná tette az által, hogy egy ezer forintos alapítványt tett, melynek kamatai községi iskolánkban a magyar nyelvben legjobb előmenetelt tanúsító tankötele gyermekek között évente a vizsga alkalmával jutalomként kiosztandó, — folyó évi ápril hó 30-án, midőn is községi iskolánk II. osztályában a rendes évi vizsga tartottatik, az összes jelenlevők mint a nemeskeblü adakozó örömmel győződtek meg arról, miszerint a kitűzött magasos czel, mely minden magyar érzelmű honpolgár büszkeséget képező anyanyelvünk elszakítása mellett, a kisdetek fogékony lényükre már zsenge korukban hön szeretett hazánk iránti rendületlen ragaszkodást és lángoló hazaszeretettel oltani kívánta, csakugyan elérettek; az elvett mag termő talajra talált úgy hogy a gondos és lelkiismeretes kertész faradhatlan plantálása mellett gyökeret verne nem sokára mint terebélyes fa valamennyiünk öröme a legsebb virágzásnak fog indúlni. — Még két év előtt nem merte volna közölünk senki sem hinni, hogy községi iskolánkat látogató tisztán német ajku tankötele gyermekektől valaha is magyar szót fogunk hallani, és ime a tegnap tartott vizsgánál azon kellemes meglepetésre ébredtünk, hogy a még mindig nemetnek hitt gyermek ma már tulajdonképpen magyar nyelvre és érelemre is, — csak úgy dagadozott keblünk örömeben midőn a II. osztályba belépet, azon terebben, melyben eddigél kizárólag csak a német nyelv cultiváltatik, a tanulók részéről magyar üdvözlettel fogadtattunk, ezután magyar ima végeztével kezdődött a vizsga és itt is minden egyes tanuló ékes magyar szóval adta a kért feleleteket oly szabatosan és gyorsan, hogy valóban bamulunk kellett az elért fényes siker felett és nehezére esett a meghatározott 60 fnyi jutalmat mint a bevezetőleg érintett alapítvány egy évi kamatait elosztani, még csak ezt az osztálytanító előterjesztésére 18 fi és 10 leány tanuló között felosztani nem sikerült, — tagadhatatlan, hogy a kitűzött jutalom iránti verseny nagy indítója volt az eredmény előállításának, de másrészt tagadhatatlan az is, hogy az a tanuló minden szorgalma mellett sem lett volna lehetséges, ha ismét az osztály tanítója Pinkert József ur faradhatlan buzgalma, szakavatott ügyessége és paratlan szorgalma által nem lett volna képes különösen a kezdet nehezégeit leküzdeni. Így működött községunken közre a nemes jótékony és a lelkiismeretes kiválónok, miszerint érelessék a magyar nyelvet kötelees tantárggyá kimondó törvény azon intenciója, hogy magyarosodjunk, nem kétkelünk benne, miszerint a megkezdett uton tovább haladva évek múlva községünk most serdülő lakossága egy nyelvben mint érzületben magyar lesz, mutatja ezt a kezdet fényes sikere és a feleletekből merített kitűnő hazafias érzésoltás; ugyanazért, midőn a vizsgától való távozásunk előtt a tanulók által énekel hazafias dallokban gyönyörködtünk, egyuttal azon hő óhajunknak adtuk kifejezést, miszerint éltesse még sokáig és áraszsa el a boldogság hő szarujával a Mindenható jótékony, nemeskeblü emberbarát Trencsényi Illés plébánosunkat és Pinkert József lelkiismeretes tanítónkat, hogy a megkezdett pályán tovább haladva fáradozásai gyümölcsében gyönyörködhessenek.

Tekintetes szerkesztő urat jelen a valódi érdemnek előismerést nyujtani vagyó közleményem felvételére kérve, maradtam kitűnő tisztelettel kinyilvánítása mellett

Schiller Lipót,
iskolaszéki tag.

HIRHARANG.

* Ünnepélyi sorozat a folyó évi május 10-én délelőtti 11 órakor ő cs. és kir. Fensége Rudolf koronahercegnek törtérendő egybekelése alkalmával itt rendezendő ünnepélyekhez. 1) Az egybekelési nap előestéjén, azaz f. évi május hó 9-én esti 6 órakor ünnepélyes miselátogatás a helybeli izraelita templomban; — 2) Ugyancsak az egybekelési napot megelőző estén, az alkonyat beálltakor a városban általános kivilágítás és térszene esti 10 óráig a Ferencz-József terezen; 3) Maga az egybekelési napon a köz- és magán épületek zászlókkal, zöld galyakkal, szőnyegekkel stb. díszítessék; 9 órakor az összes a városban létező hatóságok a helybeli

evangéli
11 órak
ünnepély
jegyzőkö
delelőtti
jelezni.
térén a
történi
teremben
a városi
zenekar
kelési na
pély-lán
illő tiszt
világítás
eszközöl
4-én. Az
Kulifay
* Va
vasutvonl
már a nap
vasuti ba
kötetett.
Mihály m
a ministe
után bizt
mán hozza
* Re
tisztaság
é tetjuk vá
utczákon
gyobb gon
tekintünk
utczába,
csak und
altal az eg
dolgotok
előtt szem
* A
körübelü
totságban
getve volt
nek töltés
nek. A ve
hogy a b
téseken s
catastrofa
vezetett m
levő gatak
nyira meg
mennyiben
hető. — A
gatási tiszt
fejtetett ki
nünk: Rón
alispán, va
közp. szolg
József,
hivatal rész
mérnök ur
kebeleben
Bobor Gy
az érdem,
és nappal
minden év
szabaduljan
gunk. E jav
lésében áll;
közvetlen
maradnak,
a veszedele
Csodaljuk,
ügyet még
most, midő
szel vannak.
hogy ezek
ján építess
képviseletm
* Fel
gyámokho
zép ipart
Hogy azon
— a kik ré
csak két-
azóta a gy
az állami
t. cz. szül
vizsgát il
előbb sz
sághoz fo
tek a jöv
felvételi v
hessenek,
alapján ve
* Éret
főgyminis
s következő
husz tanuló
* A te
kamara a
bizottságba
Stagelschm
választotta
* Hadg
gyakorlat
tartatik. Vá
elevenült. M
be, kik rész
állandó bar
vendéglőben
szállt tul van
sebb reserv
Ez a katon
napig tart
nem zavarja
* Hamis
városunkban
napokban m
* Tüzöl
tes tűzoltó-eg
ápril hó 30-
Rezső egyeti
előforduló bet
gyógykezelés
díj határozato
bizosító társas

evangelikus, 10 órakor a római kath. és 11 órakor a gör. kel. templomban tartandó ünnepélyes misét litograndják; 4) A magas jegyesek bécsbeni esküvőjének kezdetét megelőző 11 órakor 21 taracklövés fogja jelezni. 5) Déli 12 órakor a Ferencz-József téren a városi szegények megvendégelése történik. 6) Délután 2 órakor a kaszinó-teremben ünnepélylakoma tartatik; 7) Délután a városi népkert megnyitják, melyben egy zenekar fog játszani; végre 8) az egybekelési nap estéjén a casinóteremben ünnepély-lánzfűzérke lesz. A t. c. közönség pedig illő tisztelettel fölhevítik, miként a hazakivilágítás és feldiszipítés minél fényesebben eszközölje. N.-Beeskerekben, 1881. évi május 4-én. Az ünnepélyrendező-bizottság nevében: Kulifay Lajos, polgármagy.

* **Vasut.** A kinkinda-beeskerei vicinális vasulvonal végleges kiépítésére az engedély már a napokban megadatik, miután a magyar vasuti bankkal a szerződés véglegesen megkötött. Az előmunkálatok végett Molnár Mihály mérnök ur már Kinkindára utazott, hogy a ministeri biztossal beutazza a vonalat. Ezek után bizton remelhetjük, hogy még e hó folyamán hozzákezdnek az építkezésekhez.

* **Rendőrségünk figyelmebe.** A rend, tisztaság és egészségi szempontból figyelmeztetjük városunk rendőrségét, hogy az egyes utcákon összehalmozott piszok elhárítására nagyobb gondot fordítson. Ne menjünk messzire; tekintünk be a város körében levő Nádor-utcába, hol a rakásra hordott szemét nem csak undort gerjeszt, de buzdított kigőzölgése által az egészségre is föltételesen káros. Ha kisebb dolgokat el is nézünk, de ily rendtelenségek előtt szemét nem hunyhatunk. (Beküldetett.)

* **A Tisza folytonos áradása** már körülbelül másfél hónap óta a legnagyobb igazoltságban tartja vidékünket. Különösen fenyegetve volt az alsó áramterület túsarlata, melynek töltései mintegy 40.000 hold földet védenek. A veszély már oly fenyegetővé vált, hogy a bősztűl elem át-át csapdosott a töltéseken s minden pillanatban tartani lehetett a catastropha bekövetkezéséről. Az erőlyesen vezetett munkálatok és a bécskai oldalon levő gátak átszakadása következtében pillanatra megszabadultunk a veszedelemtől, a mennyiben ma már egy méter apadás észlelhető. — A közérő kirendelésénél a közigazgatási tisztviselő részéről a legnagyobb erély fejtetett ki s e helyütt különösen ki kell emelnünk: Rónay Jenő, főjegyző és volt helyettes alispán, valamint Bakalovich Ágoston, közp. szolgabíró, Molnár István, Kovács József, csendbiztos és az államépítészeti hivatal részéről alkalmazott Quirini Gusztáv, mérnök urak fáradhatlan működését. A túsarlata kebelében is alakult egy védbizottság, s itt Bobor Gyula, honvéd százados urat illeti az érdem, ki a veszedelem ideje alatt éjjel és nappal a töltéseken töltte. — Hogy ezen minden évben megújuló veszedelemtől megszabaduljunk, gyökeres javításra van szükségünk. E javítás nem csupán a védgátak emelésében áll; mert addig, míg a bécskai részről közvetlen a meder partján emelt töltések megmaradnak, emelhetünk mi óriási gátakat, de a veszedelemtől megszabadulni nem fogunk. Csodáljuk, hogy képviselőink közül ezen ügyet még egyik sem tette magáévá, holott most, midőn a bécskai oldalon emelt töltések szét vannak szaggatva, meglehetne akadályozni, hogy ezek ismét ne közvetlen a meder partján építessenek. Ajánljuk ezen ügyet különösen képviselőink figyelmebe.

* **Felszólítás.** A t. c. szülők és gyámokhoz a budapesti állami közép ipartanoda igazgatóságától. Hogy azon iparos tanoncok és segédek is — a kik régebben valamelyik középiskolának csak két-három osztályát végezték s azóta a gyakorlatban vannak — beléphessenek az állami középipartanodába: felkértenek a t. c. szülők és gyámok, hogy a felvételi vizsgát illető felvilágosításért mielőbb sziveskedjenek az igazgató-sághoz fordulni, hogy az érdekeltek a jövő tanév elején tartandó felvételi vizsgára kellően elkészülhessenek, mert csak sikeres vizsga alapján vehetőek fel.

* **Erettségi vizsgálatok.** A helybeli főgymnasium erettség vizsgálatát f. hó 19-én s következő napjain fog megejtetni. Mintegy husz tanuló jelentkezett a vizsgálatra.

* **A temesvári ipar és kereskedelmi kamara** a fogyasztási adók felszámolási bizottságába Nagy-Beeskerek városa részéről Stagschmidt Pált, pottagulat Rózsa Ferenczet választotta be.

* **Hadgyakorlat.** Az idén a nagy hadgyakorlat helyett tavaszi fegyvergyakorlat tartatik. Városunk e napokban egészen meglevénült. Mintegy két ezer ember rukkolt be, kik részint az erdő előtti téren épített állandó barak-táborban tanyáznak, részint vendéglőkben laknak. Minden korcsma és szálló tul van tömve, úgy hogy az intelligensabb reservisták magánlakásokra szorultak. Ez a katona gyöngyvetel egyébként csak 13 napig tart és vigan fog lefolyni, ha csak eső nem zavarja a fegyvergyakorlatokat.

* **Hamis pénz.** Az utáztott tíz forintosok városunkban is nagy számban kerülnek. A napokban mintegy 6 darabot foglaltak le.

* **Tüzlő-egylet.** A helybeli önkényes tüzlő-egylet választmánya által f. évi április hó 30-án tartott ülésében Dr. Tolvet Rezső egyleti orvosnak az egyleti tagoknál előforduló betegségi esetekben eszközözendő gyógykezelésért évenként 100 frt tiszteletdíj határozatot kifizettetni; a trieszti életbiztosító társaság által az I. Ferencz József

császár és Erzsébet császárné 25000 frtos alapítványból a mult évre esedékes kamatból az egylet részére megküldött 50 frt, valamint a helybeli torontali takaréks és hitelbank által az egylet rendelkezésére bocsájtott 15 frt adományok hálás köszönettel fogadtattak; a mult hó folyamán az egylet betegsegélyző alapszámlájára rendezett jótékonycélú műkedvelői előadás alkalmával tényleg közreműködöttnek jegyzőkönyvi köszönet szavazlatni határozatolt; Hertelendy József főispán és Rónay Jenő megyei főjegyző urak abbeli írásbeli nyilatkozatai, mely szerint évenként 5 frttal az egylet alapító tagjai közbe lépnek, örvendetes tudomásul vétettek; Mihajlovics Nika választmányi tag folytatolag azon indítványt terjesztte elő, miszerint tekintettel arra, hogy a megye részéről az egylet használataira bocsájtott tüzi fecskendő egyáltalán nem felel meg a kívánalmaknak, ugyanez a megyének visszabocsájtásuk azon kérelemmel, hogy egy új és a követelményeknek teljesen megfelelő tüzi fecskendőt beszerzvé, ugyanazt a közérdekek óvására fenálló tüzlőti intézmény rendelkezésére bocsássa, a kérelem nem teljesítése esetében pedig egy ily fecskendő egyleti költségen szerzessek be, nehogy ennek hiányában az egylet működése beállhat veszély esetében akadályoztatván, a közérdekekre előre nem látható kiszámíthatatlan kár háromoljon, — mely indítvány egyhangilag elfogadtattván, ily értelemben további eljárásra az egyleti elnökség kéretett fel. — A választmányi ülés legérdekesebb tárgyat képezte a zászlószentelési ünnepély megtartásának kérdése, mely ünnepély az 1882. évi szeptember hó első felében határozottot megtartani; e célból a választmányi kebeléről egy szűkebb körű bizottság küldetett ki azon módozatok megálatapítása és előterjesztése, melyek mellett az ünnepély megtartandó legyen. E bizottság ebbe kiküldésében eljárván a módozatok iránt kidolgozott javaslatát előterjesztette, mely helyesséssel fogadtattván, az 1882. évi szeptember hó első felében megtartandó zászlószentelési ünnepély a tervezett kivitelben országos jellegűt nyer, mely városunk történetében egy kiváló eseményt fog képezni. Ez ünnepélyről később bővebben fogunk megemlékezni.

* **Magyar színészet.** Ugy halljuk, hogy jövő héten randul át hozzánk Erdélyi Marietta szintársulatával Újvidékről. Társulata mint hírlik kitűnő tagokból áll, a minek mi csak örülhetünk, ha azonban csatlakozhatnánk a társulatot megelőző jöhírben, ajánljuk Erdélyi kisasszonynak, hogy ne is farassza magát ide. Annyszor csatlakoztunk már, különösen a legutolsó szintársulat igazgatójában, hogy felhívást a megye és város intező köreire személyes meggyőződésünk előtt nem is merünk intézni. Még azt is felemlítjük, hogy az igazgatónő a színházi évadot ne szabja kellelénél hosszabbra; ha látni fogja, hogy a közönség túrelme fogyni kezd, ne experimentáljon, hanem keressen működése tereül újabb helyet. Sajnos, hogy ilyen dolgokat fel kell említenünk, a mult tapasztalatok kényszerítettek azonban az igazság kerek kijelentésére. Már a magyarság szempontjából is arra kell törekednünk, hogy jeles társulatok szerencsésültségek városunkat, mely hogy mily hálás színházi közönséget tud szolgáltatni, mutatja a két év előtt városunkban szerepelt aradi magyar szintársulat, mely gazdag anyagi nyereséggel távozott innen. Különösen azt ajánljuk a szintársulatok figyelmebe, hogy csak jeles énekesekből szervezett társulattal látogassák meg városunkat, mely polgylott nyelvű lévén inkább az általános érdekű, universalisan érvényes zenei darabok által vonzhatók színházba, mint tisztán drámai előadások által. Sőt tapasztalásból mondhatjuk, hogy az a szintársulat, mely kitűnő opera vagy operette osztálylaly bír, tisztán drámai előadásaival is nagyobb közönséget hódít. Az előleges színi jelentés következőleg hangzik: Van szerencsém a város nagyérdemű közönségét mely tisztelettel értesíten, miszerint dráma, vígjáték, népszínmű és operette szintársulatokkal előadásaimat folyó évi május hó első felében itt megkezdem. Bátor vagyok ennél fogva a nagyérdemű közönség szives pártolását egy 12 válogatott előadásból álló bérlet-folyamra tisztelettel kérem. Bérletár 12 előadásra: Alsó páholy és a 20-dik számú felső páholy 40 frt; — felső páholy 30 frt; — elsőrendű zártzsek 6 frt 50 kr. Midőn itt tartózkodásom ideje alatt jól szerveztél és a vidék színpadain mindentől osztatlan elismerést kivított szintársulatokkal a legújabb és legjobb színdarabokat hozandom színre, különös figyelemmel leszek a nagyérdemű közönség műgényeire, melyeket minden irányban kielégíteni és ez által az osztatlan meglegedést kiderdemelni kedves kötelességemnek fogom ismerni. — Magamat és szintársulatomat a nagyérdemű közönség kegyes pártfogásába ismétlenül ajánlván, ennek elnyerése reményében maradok Nagy-Beeskerekben, 1881. évi április hó 29-én, tisztelettel Erdélyi Marietta s. k., szinzigazgató.

* **Sängerei.** A mult napokban Porkert Károly komikai énekes igazgatása alatt álló Théâtre variété énekes társaság tartott előadásokat a casinó helyiségében. Bár dicsérik alakitásait és éneküket, még sem dicsérhetjük az efféle Bengelsängerei-okat, melyek ellen a jó ízlés és erkölcsi érzület mindig tiltakozni fog.

* **Fején találta a golyó.** Mult héten iszonyu szerencsétlenség történt a katonai lövöldében. Az egyik közös hadseregbeli zászlóalj lövészetre volt kirendelve, mely alkalommal a centrumnál jelző katonát, ki a trombitajelző előtt dugta ki fejét a golyó-

fogó mellől, egy golyó épen a fején találta. Bár életben van még, a nagymérvű agygrázkodtatás miatt életéhez kevés remény van. Szerencsétlenségének az illető maga az oka, mert a jelszót be nem várva a futyulógolyó elé maga vetette a fejét.

* **Öngyilkosság.** Schenk Lajos helyb. illetőségű színész, Schenk Bernát helybeli könyvkötő fia f. hó 2-án reggeli fel 9 órakor szülői lakásán cyanalkalival megmérgezte magát és rögtön meghalt. — Az alig 24 éves fiatal ember pár héttel ezelőtt jött Prágából haza, hol egy német szintársulatnak volt tagja, és azóta de különösen az utóbbi időben minden társaságban, hol megfordult, öngyilkosságról beszélt, de ezt környezete, ismervén a legnagyobb nélkülözések között is meg nem változott tréfas természetét, nem vette komolyan. Öngyilkossága okát senki sem tudja határozottan, és legtöbb valószínűséget nyer azon feltevés, hogy a szerencsétlent életuntásig vitte e végetes lépésre, mely városunk közönségében elénk részvétet keltet; béke lengjen hamvai felett!

* **Képviselőválasztási mozgalmak.** Csávossy Béla a párdanyi kerület eddigi képviselőjét újbol felleptette kerület.

* **Plebános.** Álgay Tódor orczyfalvi helyettes plebános Nagy-Kinkindara helyzetetett át segédplebánosnak.

* **Ne vándoroljunk ki.** Az a mesés Eldorádó, Amerika még nagyon sok emberre vonzóerővel bír; s a hirtelen meggazdagodás phantóma még sok embert magk Amerikába, kik aztan legtöbbnyire a valódi aranykeresés helyett Arany Csóri vajdájának szinaranyát söprik össze az utcákon. A mult napok egyikeben utazott városunkon keresztül egy ilyen szegény kivándorolt, vagy inkább visszavándorolt, ki restelve kezemenakájával megkeresni kényerét átment New-Yorkba, hol kezdetben utacsepőr lett, később azonban az angol nyelvben való járattansága miatt a szolgálattól elbocsáttatott. Ehínségre jutván gesticulatióval akarta az emberkeket szanalomra indítani maga iránt, majd e borzasztó helyzetből megszabadulandó lopott, hogy elfogattassék és az elcsipélt tolvajok közt tengethesse siralmas életét. Természetes, hogy nyakon csipték és a törvény elé állították, hol tolmács segélyével borzasztó állapotát az esküdekeknek előadta, kik csekély börtönbüntetésre itelték és egy gyarmatosnak ajánlották, ki farmjába béresnek fogadta fel. De itt is csakhamar az angol nyelvben való járattanságáért a cseléség nem szívelhetett, sőt miután az angol nyelvű béressekhez szokott igasbarmokat nem dirigálhatta, gazdája hasznavehetelenség miatt elbocsáttotta; végre sok hányattatás után valamely jótékony egylet segélyével haza került. Ime a kivándorlók sorsa, kik arany hegyekről ábrándozva itthon a becsületes munkát unják és inkább a bizonyos nyomoruság torkába szaladnak. Mi itt Európában csak azon néhány meggazdagodottról hallunk hírt, a nyomorultan elvesztetkről tudomást sem akarunk venni.

Közigazgatási bizottság.

Torontálmege közigazgatási bizottságának 1881-ik évi május hó 2-án tartott rendes havi ülésének tárgyszorozata.

I. Adóügyek.

1. N.-Beeskerek város polgármesterének jelentése Emanuel Györgynek kézbesített határozat tárgyában. — Tudomásul szolgálat.
2. Ugyanannak jelentése Dimitrievich Györgynek hason tárgyában. — Tudomásul szolgálat.
3. Pénzügyministeri 15131. számú rendelet, Nikoltis János s Christin 115 frt 08 kr. adóhátralékának leírása iránt. — Leiratás végett a kir. adófelügyelőségnek kiadatik.
4. Ugyanannak 14373. számú rendelet Dániel Lukács doláci lakos 902 frt hasonnyge. — Leiratás végett a kir. adófelügyelőségnek kiadatik.
5. Zwickits Anna mokrin lakosné kérelme 24 frt 52 kr. perköltség részlet fizetése iránt. — Elutasittatik.
6. Nagy-Beeskerek város polgármesterének jelentése Muncsics Kuzmának kézbesített határozat iránt. — Tudomásul szolgálat.
7. Ugyanannak jelentés Smedrevác Zsigának hason tárgyában. — Tudomásul szolgálat.
8. Klein Ignác budapesti lakos kérvénye hadmentességi díj leírása iránt. — A kir. adófelügyelőségnek elsőfoku intézkedés végett kiadatik.
9. Klein József budapesti lakos kérvénye hadmentességi díj leírása iránt. — A kir. adófelügyelőségnek elsőfoku intézkedés végett kiadatik.
10. Mokrin község kérelme lefogalt bér jövedelmüknek zár alóli feloldása iránt. — A kir. adófelügyelőségnek kiadatik.
11. Plechl Antal helyi lakos felebbezése folyó évi 1005/311. számú közig. bizottság határozat ellen. — Pénzügyministeriumhoz felterjesztetik.
12. Pénzügyministeri 19160. számú rendelet, Nagy-Beeskerek részére leírandó 1108 frt 15 kr. hátralék iránt. — Leiratás végett a kir. adófelügyelőségnek kiadatik.
13. R.-Ecska község lakos együttes folyamodványa adófizetési halasztás iránt. — A kir. adófelügyelőségnek kiadatik.
14. Mattesz Móröz zombolyai lakos folyamodványa m. é. III. oszt. kereseti adó ellen. — A királyi adófelügyelőségnek kiadatik.
15. Szeretűn Maria ugyan ottani lakos m. é. 53 frt 33 kr. hasonnyge. — A kir. adófelügyelőségnek kiadatik.
16. Marjánov Ádám idvori jegyző felebbezése a reá vót 10 frt bírság ellen. — Elengedtetik.
17. Pénzügyministeri 19712. sz. rendelet több rudofgnadi lakosok adóinak leszállítása iránt. — Leiratás végett a kir. adófelügyelőségnek kiadatik.
18. Surján, Szerb-Bóka, Szerb-Neuzina községek kimutatása m. é. behajthatlan hátralék leiratása iránt.

- Leiratás végett a királyi adófelügyelőségnek kiadatik.
19. Bobor Rozalia eleméri birt. kérelme fizetési halasztás iránt. — Engedélyeztetik.
20. Kir. adófelügyelő jelentése a f. é. 279/512. számú határozat megváltoztatása iránt. — Elfogadtatik.
21. Illánca község kimutatása mult évi behajthatlan hátralék leiratása iránt. — Leiratás végett a kir. adófelügyelőségnek kiadatik.
22. Ludwigsdorf hasonnyge. — Leiratás végett a kir. adófelügyelőségnek kiadatik.
23. Partos község hasonnyge. — Leiratás végett a kir. adófelügyelőségnek kiadatik.
24. H.-Bóka 1880. évi jégkár operatum leírás végett beterjesztetik. — Leiratás végett a kir. adófelügyelőségnek kiadatik.
25. Bodi Imre ó-szent-iváni bíró felfolyamodványa megbírságotlata ügyében. — Elengedtetik.
26. Buzsin Milkó új-szent-iváni bíró hason ügyében. — Elengedtetik.
27. Királyi adófelügyelő havi jelentése. — Tudomásul szolgálat.

II. Közoktatási ügyek.

1. Scherka Emilia zombolyai okleveles tanítónő folyamodványa, magán intézetének a nyilvánossági joggal leendő felruházása tárgyában. — Pártololag felterjesztetik.
2. Retzler Borbála zombolyai okleveles tanítónő hasonnyge. — Hasonlóan.
3. Kis-Torák községének beadványa az 1866. és 1867. években eszközölt tanítói választásokra vonatkozólag. — Szolgabíroságnak kiadatik.
4. Debelyácsa községének felebbezése a tanítói lakbér illeték kiszolgáltatása tárgyában. — Felebbezésével elutasittatik.
5. Kis-Zombor községének felebbezése néhai Vigh Antal, volt otthelyi községi tanító özvegyének nyugdíjaztatása tárgyában. — Felterjesztetik.
6. 150 forint jutalomdíj kiosztása tárgyában. — Felosztás arányok iránti javaslat elfogadtatik.
7. Királyi tanfelügyelőnek f. é. április havi jelentése. — Tudomásul szolgálat.

III. Árvaügyek.

1. Gyülvész község árvaipénztárának visszavétele iránti jelentése a megyei árvaszéknak 3962. szám alatt. — Elfogadtatik.
2. Negyedévi jelentése, ugy a megyei mint a Nagy-Beeskerek városi árvaszéknak. — Tudomásul szolgálat; a megye bizottsága megkeresendő az árvaszéki személyzet támogatása tárgyában a felterjesztés megújítása iránt.

IV. Közegészségi ügy.

1. A megyei főorvosnak havi jelentése. — Tudomásul szolgálat valamennyi szolgabíró és Nagy-Beeskerek város polgármester határozatilag értesítendő.

V. Posta és távirat.

1. A helybeli királyi távirat állomás főnöknek havi jelentése. — Tudomásul szolgálat a magyar- és török-kanizsai távirat vonal helyreállítandó.

VI. Fegyelmi és felebbezett ügyek.

1. Bugarin Mita és Jozsa újfalvi lakosok elleni panaszos ügyre vonatkozó iratokat betérjesztési a panasosvai szolgabíró. — Tudomásul szolgálat.
2. Milovánov Gyoka és Jozsa barandai lakosok házközönség ügybeni felebbezésük. — Elutasittatik.
3. Nákó János nagy-szent-miklósi lakos Marienfeld község által kivetett községi adó elleni felebbezése. — Tárgyalás és felszerelés végett a szolgabíroságnak kiadatik.
4. Smedrevác Zsigmond helyi lakos az alispáni határozat elleni felebbezése. — Elutasittatik.
5. Schiro József volt écskai lakos hagyatéka tárgyában felebbezése. — Elutasittatik.
6. Schulcz György gyúri lakos panaszos ügye. — A megyei árvaszéknak kiadatik.
7. Babba John s társai szeleusi lakos Boljánáz Mátyás ottani jegyző elleni panaszos kérvénye. — A vizsgálat megejtése végett a szolgabíroságnak kiadatik.
8. Sváb Károly eszéki lakos a boszniai fuvar költségek megtérítése tárgyában felebbezése. — Felszerelés végett a szolgabíroságnak kiadatik.
9. Kohn I. L. orlovati birtokos ellen állategészségi szabályok megszegése ügyében belügyministeri leirat. — Felterjesztetik.
10. Kovács Mita és társai karlovai lakos panaszos ügyében belügyministeri leirat. — A megye alispánjának kiadatik.
11. Kirae Pantelie b.-komlói lakos panaszos kérvényét leküldi belügyministerium leiratával. — Szolgabíroságnak kiadatik.
12. Nagy-Beeskerek város és az ottani kincstári uradalom közötti vitás ügybeni felebbezésüket leküldi a belügyministerium magas leiratával. — Nagy-Beeskerek városának a kiküldendő bizottság megválasztása céljából kiadatik, a közigazgatási bizottság kebeléből elnöknek Dániel János választatván meg.
13. Nagy-beeskerei kincstári uradalom és écskai uradalom elleni belvízi ügyre vonatkozó iratokat átteszi a megyei alispán. — Elutasittatik, Vécsey István a felfolyamodványa szerkesztője a felfolyamodványban használt sértő kifejezésekért 100 frt pénzbírságban elmarasztaltatik.
14. Ofisenicza község képviselő testületének Kollmann Antal ottani jegyző elleni panaszos. — Szolgabíroságnak kiadatik.
15. „Wienerbank-Verein” mint gyálai birtokosnak a gyálai község által kivetett pótdó tárgyában felebbezését leküldi a belügyministerium magas leiratával. — Szolgabíroságnak kiadatik.

VII. Hadkötelesek ügyei.

1. Gruciza Zsiván szeleusi lakos nősülési engedélyérti kérvénye. — Elutasittatik.
2. Miklosev Vászta németi lakos mostoha nevű fia Arszén Iva részére hasonnyge. — Elutasittatik.

Hirdetmény. (72-3.1)

Alólírott városi tanács részéről ezennel közhírré tételik, miszerint a tettes városi képviselő testületnek f. évi ápril 21-én tartott közgyűlésében hozott 78. számú határozata értelmében, a város tulajdonához tartozó homokaknak kimerítése körüli rendfenntartás végett, egy állandó ör lett felfogadva, továbbá hogy csakis azok leszenek feljogosítva onnan homokot szállítani, kik előbb a városgazdai hivatalnál minden egyes szekérért, a megállapított 5 krnyi díjat lefizetvén, az utalványt beszerették, — végre, hogy az illető fuvarosoknak csakis az ör által kijelölt aknából leszen megengedve homokot asni, ellenkező esetben azok súlyos pénzbírság, esetleg fogsággal leszenek büntetendők.

N.-Beckerekén, 1881. évi május 3-án.

A városi tanács.

4212. sz. k. i. 1881. (70-1.1)

Hirdetmény.

Alólírott hivatal részéről közhírré tételik, miszerint az 1881. évi III. és IV. oszt. kereseti adó, tőkeamat és járadék adót kitüntető jegyzék a vár. alszámvevőség irodájában az 1876. évi XV. t. cz. értelmében f. é. május 7-től kezdve bezárólag május 15-éig, tehát 8 napon át mindenkinek betekinthez végett nyitva leendő s hogy az adókieltevő bizottság ezen adótelemek letárgyalására Mihajlovics János (Anna) féle 635. összeir. számú házbán Árpád (kigyó-) utca f. é. május 16-án működését megkezdendi és f. é. június 8-án befejezendi.

Az adótelemeknek a kivétel bizottság által leendő megállapítása a városház kapujára kifüggesztett adókotelek sorrendje szerint történend.

Ennek folytán felhivatnak az illetők, miszerint akár melyik adótelet iránt netalán felhozandó panaszait vagy felszólamlásait a fent kitett idő alatt a bizottságnál érvényesítsék.

Kelt N.-Beckerekén, 1881. évi május 2-án.

Kulifay Lajos,
polgármester.

1005. sz. k. i. 1881. (65-3.3)

Árlejtési hirdetmény.

A megye tekintetes alispáni hivatala f. é. ápril 1-én 6426. szám alatt kelt rendelettel a Beregszó-Ó-Begán a szerb-íttebei határban a csinasári erdő fölötti a mult évi jégzajlás által elsodort hid helyreállításának biztosítása végett árlejtést rendelt el, mely alulirt szolgabírói hivatal helyiségében 1881. évi május 14-én délelőtti 9 órákor fog megtartatni.

Az arra engedélyezett költségösszeg 4709 ft. 59% kr. Vallalkozni szándékozók azon értesítéssel hivatnak meg, miszerint ezen versenytárgyalásra 5%-os bánatpénzzel ellátva jelenjenek meg, vagy pedig zart írásbeli ajánlataikat szabályszerűen készítve 50 krros bélyeggel valamint szintén 5%-os bánatpénzzel ellátva (mely állhat készpénz vagy állampapirokból) az árlejtést megelőző nap azaz f. évi május hó 13-án délelőtti 12 óráig ide nyujtsák be. E határidőn túl beérkező ajánlatok felbontatlanul fognak az illetőknek vissza adatni.

Az ajánlatban a fenti költségből teendő %-os árlelengedés számokkal és betűkkel világosan kiirandó.

Az ajánlatban határozottan kiteendő, hogy ajánlkozó az építés helyi körülményeit, az építési feltételeket és műszerelvényeket stb. teljesen ismeri, és azoknak magát minden kifogás nélkül aláveti.

A végbeviendő hidépítésnek előmérete s költségvetése, általános és részletes építési feltételek, és a szerződés mintája az alulirt szolgabírói hivatalnál a szokott hivatalos órákban megtekinthetők.

Kelt Párdányban, 1881. évi ápril hó 6-án.

Hertelendy Imre,
szolgabíró.

1005. sz. k. i. 1881. (64-3.3)

Árlejtési hirdetmény.

A megye tekint. alispáni hivatala f. é. ápril 1-én 6426. szám alatt kelt rendelettel a Beregszó-Ó-Begán a szerb-íttebei határban a csinasári erdő alatti roskadozó állapotban lévő úgynevezett „Dolni hid” helyreállításának biztosítása végett árlejtést rendelt el, mely alulirt szolgabírói hivatal helyiségében 1881. évi május hó 14-én délelőtti 9 órákor fog megtartatni.

Az arra engedélyezett költségösszeg 4018 ft. 89 kr. Vallalkozni szándékozók azon értesítéssel hivatnak meg, miszerint ezen versenytárgyalásra 5%-os bánatpénzzel ellátva jelenjenek meg, vagy pedig zart írásbeli ajánlataikat szabályszerűen készítve 50 krros bélyeggel, valamint szintén 5%-os bánatpénzzel ellátva (mely állhat készpénz vagy állampapirokból) az árlejtést megelőző nap azaz f. évi május hó 13-án délelőtti 12 óráig ide nyujtsák be. E határidőn túl beérkező ajánlatok felbontatlanul fognak az illetőknek vissza adatni.

Az ajánlatban a fenti költségből teendő %-os árlelengedés számokkal és betűkkel világosan kiirandó.

Az ajánlatban határozottan kiteendő, hogy ajánlkozó az építés helyi körülményeit, az építési feltételeket és műszerelvényeket stb. teljesen ismeri és azoknak magát minden kifogás nélkül aláveti.

A végbeviendő hidépítésnek előmérete s költségvetése, általános és részletes építési feltételek, és a szerződés mintája az alulirt szolgabírói hivatalnál a szokott hivatalos órákban megtekinthetők.

Kelt Párdányban, 1881. évi ápril hó 6-án.

Hertelendy Imre,
szolgabíró.

3949. szám 1881. **Pályázat.** (62-3.3)

Torontálmegye Lajosfalva község orvosi állomása üresedésbe jöven, ezen állomás betöltésére a pályázat ezennel kiiratik azzal, hogy ezen állomással következő járandóságok vannak összekötvve: az egyes látogatásért a községi képviselőtestület határozatával megállapított

Felelős szerkesztő: Létmányi Nándor.

dijakon kívül természetbeni lakásból és Torontálmegye 1877. évi november hó 20-án tartott rendkívüli bizottsági gyűlésének 426. szám alatt kelt határozata értelmében 480 frt rendes évi fizetésből.

Felhivatnak mindazok, kik ezen állomásra pályázni kívánnak, miszerint szabályszerűen felszerelt folyamodványaik a választást megelőző napig alólírottal nyujtsák be.

Ezen orvosi állomás betöltése választás után f. é. június hó 19-én, délelőtti 10 órákor Lajosfalva község-házánál az 1876. évi XIV. t. cz. 43. és 144. §§-aihoz képest fog eszközöltetni.

Kelt az antalfalvai szolgabírósnál 1881. évi ápril hó 15-én.

Sztojanovits Vazul,
szolgabíró.

3896. sz. 1881. **Pályázat.** (59-3.3)

Torontálmegye Rudolfsnad községében, az egyes látogatásokért a községi képviselő testület által megállapított díjakon kívül 90 frt rendes évi fizetéssel összekötött községi szülészni állomás üresedésbe jöven, ezen állomásra a pályázat ezennel kiiratik és felhivatnak a pályázni kívánók, miszerint szabályszerűen felszerelt folyamodványaik a választást megelőző napig alólírottal nyujtsák be.

Ezen szülészni állomás betöltése, választás után folyó évi május 23-ik napján, délelőtti 10 órákor Rudolfsnad község-házánál az 1876. évi XIV. t. cz. 51., 146. és 147. §§-aihoz képest fog eszközöltetni.

Kelt az antalfalvai szolgabírósnál 1881. évi ápril 15-én.

Sztojanovits Vazul,
szolgabíró.

3526. sz. 1881. **Pályázat.** (60-3.3)

Torontálmegye Rudolfsnad község-orvosi állomása üresedésbe jöven, ezen állomás betöltésére a pályázat ezennel kiiratik azzal, hogy ezen állomással az egyes látogatásokért a községi képviselő testület által megállapított díjakon kívül Torontálmegye 1880. évi május 19-én tartott rendes tavaszi közgyűlésének 393. sz. a. kelt határozata értelmében 500 frt rendes fizetés van összekötvve.

Felhivatnak mindazok, kik ezen állomásra pályázni kívánnak, miszerint szabályszerűen felszerelt folyamodványaik a választást megelőző napig alólírottal nyujtsák be.

Ezen orvosi állomás betöltése választás után f. évi május 23-ik napján, délelőtti 10 órákor Rudolfsnad község-házánál az 1876. évi XIV. t. cz. 43. és 144. §§-hoz képest fog eszközöltetni.

Kelt az antalfalvai szolgabírósnál, 1881. évi ápril 10-én.

Sztojanovits Vazul,
szolgabíró.

3950. sz. 1881. **Pályázat.** (61-3.3)

Torontálmegye Szakula kórorvosi állomása üresedésbe jöven, ezen állomás betöltésére a pályázat ezennel kiiratik azzal, hogy ezen állomással következő járandóságok összekötvve vannak: az egyes látogatásért a községi képviselő testület határozatával megállapított díjakon kívül szabad lakás és Torontálmegye 1877. évi november 20-án tartott rendkívüli bizottsági gyűlésének 426. sz. a. kelt határozata értelmében 600 frt rendes évi fizetés.

Felhivatnak mindazok, kik ezen állomásra pályázni kívánnak, miszerint szabályszerűen felszerelt folyamodványaik a választást megelőző napig alólírottal nyujtsák be.

Ezen kórorvosi állomás betöltése választás után f. é. május 25-ik napján, délelőtti 10 órákor Szakula község-házánál 1876. évi XIV. t. cz. 43. és 144. §§-hoz képest fog eszközöltetni.

Kelt az antalfalvai szolgabírósnál, 1881. évi ápril 10-én.

Sztojanovits Vazul,
szolgabíró.

3948. sz. 1881. **Pályázat.** (63-3.3)

Torontálmegye 1876. évi november 20-án s folytatva tartott rendkívüli bizottsági gyűlésének 426. sz. a. kelt határozatával Jarkovác székelyhelyl egy orvosi körbe osztott Jarkovác, Margitica és Szamos kórorvosi állomása üresedésbe jöven, ennek betöltésére a pályázat ezennel kiiratik azzal, hogy ezen állomással következő járandóságok vannak összekötvve: az egyes látogatásokért a községi képviselő testület határozatával megállapított díjakon kívül 600 frt rendes évi fizetés.

Felhivatnak mindazok, kik ezen állomásra pályázni kívánnak, miszerint szabályszerűen felszerelt folyamodványaik a választást megelőző napig alólírottal nyujtsák be.

„Russanda“ iszapfürdő Mellenczén (Torontálmegyében).

Az évad kezdete május 13-án (1-én). — A Russanda iszapfürdő bővelkedik az iszapfürdők legkitünőbb sajátágaival, s gyógyerejére nézve vetelkedik a leghírnevesebb iszapfürdőkkel.

A következő bántalmakat gyógyítja biztosan s legjobban, u. m.: görvélykört (scrophulose) megkeménykedéseket s daganatokat az egyes tagokon, mint előrement gyulladások következményeit, dagadt izületeket, kifeszített inakat s ezek folytán összezsugorodott, megmerevedett végtagokat, borbántalmakat s nőknél a rendetlen s mértéken felüli vérvesztességet stb. — Éttermek s lakások a fürdőhelyiségben.

Közelebbi felvilágosítással készséggel szolgál a fürdő tulajdonosnő

(56-6.4)

Anna Klaits.

Nyomatott kiadó Pleitz Fer. Pál könyvnyomdájában Nagy-Beckerekén.

Ezen kórorvosi állomás betöltése választás után f. é. június 18-ik napján, délelőtti 10 órákor Jarkovác község-házánál az 1856. évi XIV. t. cz. 43. és 144. §§-aihoz képest fog eszközöltetni.

Kelt az antalfalvai szolgabírósnál, 1881. évi ápril 15-én.

Sztojanovits Vazul,
szolgabíró.

1268. sz. **Pályázat.** (69-3.1)

Oszusky József nagy-margittai községi jegyző aggroránál fogva a község előjáróságának határozata alapján a tekintetes megyei hatóság jóváhagyása mellett önkéntes beleegyezésével nyugdíjaztatván az ottani község jegyzői állomás megüresedett; ennek betöltésére a pályázat kinyitattik avval, hogy a választás folyó évi június hó 2-án, Nagy-Margitta községben fog megtartatni.

Ezen jegyzői állomással 3 szobából álló szabad lakás, 400⁰⁰ öl házikert élvezetével, következő fizetés jár:

1. 600 frt évi fizetés évnegyedenként utólagosan fizetve.
2. 30 frt irodai átalány.
3. 45 frt utazási költség.
4. 24 órán túl tartó utazásnál naponként 3 frt.
5. községi ügyekbeni utazás alkalmával szabad fuvar.
6. magánfogadalmaknál a megerősített községi szabályrendeletekben foglalt díjjak.

Felhivatnak a pályázni szándékozók, hogy folyamodványaik az 1871. évi XVIII. t. cz. értelmében a magyar, szerb és román nyelvekbeni jártasságukkal ellátott bizonyítvánnyal felszerelve a választást megelőző napon a szolgabírósnál benyujtani el ne mulasszák, mert a választás napján benyujtott folyamodványok tekintetbe nem fognak vétetni.

Bánlakon, 1881. ápril hó 29.

Milutinovits Sándor,
szolgabíró.

Hegedű-oktatás.

Alázattal alólírott batorkodik köztudomásra hozni, hogy ő helyben megtelepedvén és okszerű oktatást a hegedű játékban ad.

Szives előjegyzetek Rósa Ignác z fűszerkereskedésében eszközölhetők.

Alázattal

Pálinkás Mihály,
a budapesti zenédei iskolából.

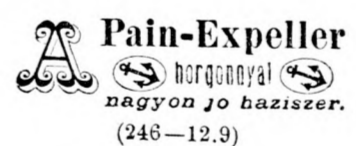
(73-1.1)

Hirdetmény.

Az écskai uradalom hérbé adja Iázárföldi határában fekvő 1-5 részletszámmal jegyzett 221¹/₂ holdból, 5-ik számmal 216 holdból, 6-ik számmal 133⁴⁹/₁₀₀ holdból és 12-ik számmal 210 holdból álló szántóföldjeit árverés útján. Ezeknek árverése 1881. é. május 15-ik napján, a d. e. órákban az igazgatósági irodában Écskan fog történni. Feltételei említett irodában bármikor megtekinthetők.

(71-1.1)

A jóságigazgatóság.



Pain-Expeller
S borogonyval
nagyon jó hasizser.
(246-12.9)

„THE GRESHAM“

életbiztosító-társaság Londonban.

Magyarországi fiók: Budapest, Fer. József-tér 5. Ausztriai fiók: Bécs, Opernring 8.

A társaság vagyona	fres 66.576,023-95
Evi bevétel biztosítások és kamatból 1879. évi június 30-án	fres 13.628,702-40
Kifizetések biztosítási és járadéki szerződések s visszavásárlások stb. után, a társaság fennállása óta (1848)	fres 36.000,000-—
A legutóbbi tizenkét hónapos üzleti idő alatt a társaságnál	fres 58.340,600-—
értékig nyujtattak be ajánlatok, miáltal a legutóbbi 25 év alatt benyujtott ajánlatok összértéke több mint	fres 945.062,825-—

Tervezetek s minden közelebbi felvilágosítások a vidéki ügynökök és a magyar és osztrák fiókok által adatnak. (33-13)

Főmunkatárs: Gretes József.